

**Zeitschrift:** The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK  
**Herausgeber:** Federation of Swiss Societies in the United Kingdom  
**Band:** - (1977)  
**Heft:** 1730  
  
**Rubrik:** Swiss churches

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 31.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# The Swiss Observer

THE OFFICIAL ORGAN OF THE SWISS COLONY IN THE U.K.

Founded in 1919 by Paul F. Boehringer

## HON. PRESIDENT:

Gottfried Keller

## EDITOR:

George Sommer

## Advisory Council:

F. Burri (Chairman)

B. Simon (Vice-Chairman)

O. F. Boehringer, J.P. (Hon. Sec.)

J. Eusebio, A. Kunz, R. M. Suess

Mrs. M. Meier

Paul A. Ramseyer

Editor's telephone: 01-892 5920

Published Monthly at  
63/67 TABERNACLE STREET  
LONDON EC2 4AH  
Tel: 01-253 2321

Telegrams: Paperwyse London

SUBSCRIPTION RATES (POST FREE)  
UNITED KINGDOM SWITZERLAND  
and elsewhere  
6 issues £1.50 Frs. 13—or £1.60  
12 issues £2.90 Frs. 25—or £3.10  
Swiss subscriptions may be paid into  
Postcheck Konto Basle 40-5718

For Information, Advice or Help  
contact the

## SWISS WELFARE OFFICE

for young people

31 Conway Street London W1P 5HL  
telephone 01-387 3608

Underground Stations:  
Great Portland Street  
Warren Street

# SWISS CHURCHES

SERVICES EN FRANCAIS: à l'Eglise Suisse,  
79 Endell Street, W.C.2, tous les dimanches  
à 11h15 et 19h00.

PASTEUR: Frank Orna-Ornstein, 7 Park View  
Road, London N.3. Tel: 01-346 5281.

SERVICES IN GERMAN: at Eglise Suisse, 79  
Endell Street, W.C.2, every Sunday at 10.00  
a.m. Sunday school takes place on the first  
and the third Sunday in the month for  
children of all age groups. Children assemble  
in the church with their parents who attend  
the normal Service. Liturgical Service takes  
place every second Sunday in the month.  
Services also at John Southworth Centre, 48  
Great Peter Street, SW1P 2HA, every  
Sunday at 6.30 p.m.

MINISTER: Pastor Paul Jungi, 1 Womersley  
Road, N.8. Tel: 01-340 9740.

SWISS CATHOLIC MISSION: John Southwark  
Centre, 48 Great Peter Street, London  
SW1P 2HA.

Sundays: Services at 6.30 p.m. for  
Catholics and Protestants. See notice-  
board in house for details and  
location.

RESIDENCE OF CHAPLAIN: Bossard, Swiss  
Catholic Mission, 48 Great Peter Street (2nd  
floor), London SW1P 2HA. Tel: 01-222  
2895.

# APOLOGY

You editor wishes to apologize for the late publication of this edition of your paper and for the omission of several important reports. This is due to a prolonged domestic problem which terminated recently in a bereavement (see page 3).

Among omissions are the reports on the Swiss Benevolent Society's AGM, The Swiss Evening on BBC radio and the visit to London by Federal Councillor Ernst Brugger.

These omissions will, of course, be rectified as far as possible in our next edition.

May I also express my warmest thanks for the messages of condolence I have received. They are far too numerous for me to attempt to reply individually. They were, nevertheless, most gratefully received.

W.G.S.

# LETTER TO THE EDITOR

Sir,

*The Echo (no 5, Mai 1977, page 7-9) published an open letter of the Swiss Club in Salisbury, Rhodesia. Since it is very well known that I lived and worked in Rhodesia for nearly 10 years as a member of the Missionary Society of Bethlehem, I am bound to make a few remarks to some statements which I can only accept with considerable qualifications.*

*There is no doubt that the white population in Rhodesia and the small Swiss Community have made a great contribution towards the development of this country, like parents who have raised a big family. It is extremely tragic that this country has become a symbol of international politics where the white parent community and minority has to defend itself against the whole world. Everything said and done is at once taken up by the mass media and ground down to suit its political outlook.*

*But in all fairness, I must ask my compatriots in Rhodesia whether the freedom of speech, the freedom to criticise and the freedom of opposing certain measures of government is such a bad thing? Is it not the task of the Church to show the correct path – even to a Government – especially if six million people are involved? About 150 Swiss*

*Missionaries, that would be about 20% of the Swiss in Rhodesia have been living and working there for the last 45 years among the Africans and many of them are experts in African languages and African ways of life.*

*And they know how the African feels. Is it surprising that they come to other conclusions about the real situation in Rhodesia than their other compatriots who are not allowed to live in the African Reserves? By telling, what they know and feel is the truth, do they damage the country they love and live in? I know myself they are certainly not popular with the white community nor with the government nor with the terrorists either, and they know it, and they know too, that a terrorist takeover would be a death sentence for many of them.*

*Therefore I must reject the statement that they are a damage to the Country, to Switzerland and to Christianity. That they do not care so much whether they damage themselves shows that they are real Swiss.*

Fr. Paul Bossard,  
Chaplain,  
Swiss Catholic Mission,  
48 Great Peter Street,  
London SW1 2HA.

# ON YOUR FRONT PAGE

Yverdon commemorates the 150th anniversary of Henrich Pestalozzi's death

Yverdon, chief town of the northern part of Canton Vaud, is staging two exhibitions until 15th July, 1977, to mark the 150th anniversary of the death of Heinrich Pestalozzi, who ran his world-famous school in Yverdon Castle from 1805 to 1825. One exhibition will be housed in the Town Hall under the title of "Pestalozzi and His Times – The Child at the Beginning of the 19th Century".

One section is devoted to Pestalozzi, his helpers and his pupils who spread the new educational method in all directions, to Ireland, England, Spain, Italy, Germany, Hungary, Russia, France, America and even Japan. The visitor can also gain an idea of the role and importance of the illustrated textbook, from Comenius in the 17th century to Fröbel, Pestalozzi's successor. The other exhibition, in Yverdon Museum which is housed in the Castle itself, provides a survey of the history and period of Yverdon's schools in the 19th century. Both are open daily from 10 a.m. to 12 noon and from 2 p.m. to 6 p.m. and on Wednesdays and Saturdays also from 8 p.m. to 10 p.m. Photo by courtesy of SNT0.